

5.6 USKLAJEVANJE BIBLIOGRAFSKIH ZAPISOV Z NORMATIVNIMI ZAPISI

Za usklajevanje bibliografskih baz podatkov z normativno bazo podatkov skrbi poseben program.

Potem ko v normativnem zapisu spremenimo enotno, variantno ali sorodno značnico, se programsko ažurirajo tudi značnice v bibliografskih zapisih v vzajemni bazi podatkov, ki so preko podpolja 3 povezane s spremenjenim normativnim zapisom. Program, ki za to skrbi, se izvaja vsako noč.

Podoben program skrbi za usklajevanje bibliografskih in normativnih zapisov tudi v lokalnih bazah podatkov. Kako pogosto se bo ta program izvajal, je odvisno od dogovora s posamezno knjižnico.

Program za usklajevanje bibliografskih in normativnih zapisov najprej poišče vse normativne zapise, ki so bili spremenjeni od datuma zadnjega usklajevanja do tekočega datuma

in

- v podpolju *100b* – *Koda za status normativne značnice* vsebujejo kodo "a" – *sprejeta* (tj. verificirana značnica)

ali

v podpolju *001a* – *Status zapisa* vsebujejo kodo "d" – *izbrisan zapis*

in

- v podpolju *001a* – *Status zapisa* ne vsebujejo kode "r" – *razdružen zapis*.

Program nato poišče vse bibliografske zapise, ki v podpolju 3 vsebujejo identifikacijsko številko spremenjenega normativnega zapisa. V vseh tako najdenih bibliografskih zapisih se vsa polja, ki vsebujejo podpolje 3, uskladijo z ustreznimi normativnimi zapisi.

Izvede se naslednji postopek:

- Če podpolje *001a* – *Status zapisa* v normativnem zapisu vsebuje kodo "d" – *izbrisan zapis*, program poišče podpolje *001x* – *Številka originalnega zapisa*. Tu je vpisana identifikacijska številka normativnega zapisa, ki bo nadomestil zapis, označen kot izbrisan. Ta identifikacijska številka se nato prenese v podpolje 3 v bibliografskem zapisu, prejšnja vsebina podpolja 3 pa se prenese v podpolje 9 – *Številka prejšnjega normativnega zapisa*.
- Če je v normativnem zapisu eno ali več polj *990* – *Prevezave* in je v podpolju *100b* – *Koda za status normativne značnice* vpisana koda "a" – *sprejeta*, program poišče bibliografske zapise, navedene v podpoljih *990b* – *ID bibliografskega zapisa*. V teh zapisih v podpolje 3 vpiše identifikacijsko številko normativnega zapisa iz podpolja *990n* – *ID*

normativnega zapisa. Prejšnja vsebina podpolja 3 se prenese v podpolje 9.

- V bibliografskem zapisu se za vsako polje, ki je pod normativno kontrolo, izvede naslednji postopek:
 - Enotna značnica se nadomesti z enotno značnico iz ustreznega normativnega zapisa, tj. tistega, katerega identifikacijska številka je navedena v podpolju 3.
 - Če normativni zapis vsebuje variantne značnice, se tudi te dodajo v bibliografski zapis.
 - Prejšnje variantne značnice se iz bibliografskega zapisa brišejo.
 - Če normativni zapis vsebuje sorodne značnice, se tudi te dodajo v bibliografski zapis.
 - Prejšnje sorodne značnice se iz bibliografskega zapisa brišejo.
- Če so se v bibliografski zapis dodala polja z variantnimi ali sorodnimi značnicami iz normativnega zapisa, se v teh poljih hkrati tvorijo tudi podpolja 3 – *Številka normativnega zapisa*, ki služijo kot povezava med enotno ter variantnimi in sorodnimi značnicami.